

以下資料轉載及節錄自 CDC 網站，所有內容均以官方網站公佈資料為準。網站鏈接：  
<https://chinese.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/travelers/international-travel-during-covid19.html>

## 美国公民、美国侨民、美国合法永久居民和移民：前往/离开美国

2022 年 5 月 3 日更新

### 离开美国前

在出国旅行之前，请确保您具有[最新](#) COVID-19 疫苗接种状态。

#### 检测 建议

- 考虑旅行前在尽量接近出发的时间（不超过 3 天）通过[病毒检测](#)对当前感染进行检测。
  - 查找[您附近的美国 COVID-19 检测地点](#) [external icon](#)。

#### 如果存在下列情况，请勿旅行…

- 您有[COVID-19 症状](#)，即使您在过去 90 天内 COVID-19 康复或具有 COVID-19 疫苗最新接种状态。
- 您的 COVID-19 [检测呈阳性](#)。
  - 在您始发症状或者阳性检测结果采集之日（如果没有[症状](#)）之后 10 整天之前，请勿旅行。
- 正在等待 COVID-19 检测结果。
  - 如果您在目的地时检测结果呈阳性，则将需要[医学隔离](#)并推迟返回，直到您可以安全旅行为止。您的旅伴可能需要[检疫隔离](#)。
- 如果您与 COVID-19 感染者有过密切接触，[建议您检疫隔离](#)。
  - 在您最后一次与 COVID-19 感染者密切接触满 5 天之前请勿旅行。在您最后一次接触后 10 整天内最好避免旅行。
  - 如果您必须在最后一次接触后第 6 至 10 天内旅行：
    - 在最后一次密切接触至少 5 天后[接受检测](#)。旅行前确保您的检测结果呈阴性且保持无[症状](#)。如果您无法接受检测，在最后一次与 COVID-19 密切接触后满 19 个整天之前避免旅行。
    - 在第 6 至 10 天期间的旅行期间，在周围有他人时始终正确佩戴[贴合良好的口罩](#)。如果您无法佩戴口罩，则您不应在第 6 至 10 天期间旅行。

#### 如果您与 COVID-19 感染者有过密切接触，但不被建议[检疫隔离](#)……

- 在最后一次密切接触至少 5 天后[接受检测](#)。旅行前确保您的检测结果呈阴性且保持无[症状](#)。
  - 如果您在过去 90 天内确诊患有 COVID-19，则无需接受检测，但您仍应遵循所有其他建议（包括如果出现 COVID-19 症状需接受检测等）。
- 如果您在最后一次接触后 10 天期间旅行，请在这 10 天的旅行期间周围有他人时始终正确佩戴[贴合良好的](#)口罩。如果您无法佩戴口罩，则不应在这 10 天期间旅行。

### 旅行至美国前

#### 检测-所有旅客必需

在登上前往美国的航班之前，您需要出示 旅行前 1 天之内的 COVID-19 阴性检测结果。对于持有过去 90 天内 COVID-19 康复证明的人，还有另一个选项。

2 岁以下的儿童无需检测。

#### 联系信息 - 所有旅客 必需

前往美国的所有航空旅客还必须在登上前往美国的飞机前向航空公司提供[联系信息](#)。此举强化现有旅行程序，以快速确认和联系身处美国可能已经接触传染疾病（如 COVID-19）的人。获取旅客的联系信息将允许美国联邦、州和地方卫生部门和机构共享必要的健康和公共卫生信息，以帮助保证公众安全。